

十二月強調事工—
基督精神 和
國際兄弟社

將快樂帶給他人 是一種偉大的 慈善行為

‘這是我們慶祝給予付出的季節，記住上帝賜給我們他唯一的愛子時最偉大的給予付出行為，讓所有相信他的人都將獲得永生。國際聯青社為我們提供了一個很好的機會來繼續和慶祝這一偉大的給予付出行為，我很自豪地說，我們所有的區域都全心全意地這樣做。給予付出也是一種感恩的行為。“感恩”這個詞很美，因為它描述了一種本質上是深刻的心靈狀態。它以磁性魅力提升一個人的性格，是打开通向無限智慧的力量和美麗之門的萬能鑰匙。

懷著沉重的心情，我還必須補充說，在過去的幾個月裡，我目睹了一些行為違背感恩和禮貌的精神，而那必須是國際聯青社運作的支柱。我注意到有一些事例違反了國際聯青社的章程，而章程正是我們運動賴以立足的基礎。一方面，我們看到社友們真誠地開展慈善公益和建立形象的精彩活動，但另一方面，我們也看到了自我之間的衝突。為了發展組織，我們的領導者應該放棄自我並鼓勵有助於發展和推進運動成長的新想法。虛榮和自我是我們都應該去除的東西，因為我們在地球上的生命非常短暫，我們沒有什麼可以帶走的；相反地，我們留下的應該只是美好的回憶。虛榮只是虛空，或者，正如傳道書所定義的那樣——“捕風”。

因此，讓我們拋開分歧，團結起來，不是為我們自己工作，而是為這個慶祝其成立 100 週年的偉大運動的發展而努力。讓我們繼續發揚推動這一運動的偉大慈善精神和友愛精神。

Ralph Waldo Emerson 提醒我們—

“人生的目的是
不僅要快樂。
也要有用，
要有尊嚴，要有憐憫心，
讓它有所作為
使你存活並活得很好。”

祝你聖誕快樂，
新年快樂！





聖誕節就是歌唱

Christmas is Singing



對我來說，聖誕節就是歌唱。它是這樣開始的，當我還是個小孩子的時候。聖誕節前在待降節期間的每一天，晚飯後，我們四個孩子都會走進客廳，點燃待降節蠟燭，在鋼琴周圍找到自己的位置，媽媽會在那裡彈奏我們想唱的歌。我們每個人至少可選一首歌。我們都有自己最喜歡的，我們也想儘量多唱一些歌。所以我們每天都在唱歌，直到聖誕節結束。我們唱「家庭讚美詩集」和「基督教青年會歌集」的歌；我們喜歡以這種方式在一起，一起唱歌為聖誕節做準備。

但為什麼聖誕節就是歌唱？我認為，我們會在聖誕福音中找到簡單而正確的答案：

忽然有一大隊天兵同那天使讚美上帝，說：“在至高之處榮耀歸與上帝，在地上平安歸與他所喜悅的人！”（路加福音 2：13-14）

我們有很多聖誕節的讚美詩和頌歌，都證實了聖誕節就是歌唱，並直接提到聖誕福音。在我們都為聖誕節做準備時，我想給你一個歌來唱。歌詞是在很久以前的 1739 年由查爾斯·衛斯理 (Charles Wesley) 所寫的，旋律是由偉大的作曲家 Felix Mendelssohn-Bartholdy (孟德爾頌) 於 1840 年創作的。一首強而有力的歌詞和旋律的讚美詩，請聽天使高聲唱：

1. 請聽天使高聲唱，
「榮耀歸於新生王。」
地上和平人蒙恩，
神人復合再親近！”
世界邦國當奮起，
參與天軍同歡喜；
響應天使齊揚聲，
“基督降生伯利恆！”
重複：
請聽天使高聲唱，
「榮耀歸於新生王。」

2. 至高基督受敬拜；
永恆不變大主宰；
屆時從大衛後裔，
童女懷孕顯應許。
謙卑降尊下凡塵；
情願真道成肉身，
欣然與人同作息，
主耶穌以馬內利。

3. 歡迎和平大君王！
頌讚公義放光芒！
主賜光明與生命，
護衛醫治身心靈。
捨棄榮耀存謙卑，
降生拯救全人類；
降生高舉眾子民，
降生賜人新生命。

4. 萬人救主眾生望，
願你來住我心房；
神而人者女人裔，
為我你毀眾仇敵。
歡唱我心要歡唱，
基督今作我心王；
榮耀在天歸於神，
平安在地我蒙恩。

5. 主抹去亞當肖像，
蓋印上祢的形像；
天降第二個亞當，
重溫在你的愛中。
我們迷失又返回，
你是我生命我靈；
所有皆由祢賜與，
在每信者心中成。

我希望全世界所有聯青社友都能找到屬於自己的地方，一起點燃蠟燭，一起唱歌，因為在我們的記憶中、在我們的腦海中、在我們的心中、在我們的社生活中、在我們的運動中以及在我們的基督精神強調月，聖誕節就是歌唱。2022 年聖誕快樂，充滿歡樂、希望、愛與和平！

Carl Hertz-lensen

國際暨洲域 基督精神事工督導—國際聯青社牧師
Veje Trekanten 聯青社 - 丹麥

國際總會訊息：2022 年 12 月



來自國際總會的問候和衷心祝願在節日假期我們的親人都在身旁。可以理解的是，十二月是耶穌基督誕生的月份，我們將重點放在基督精神上。這是一個和平與復興的時代，儘管戰爭和其他災難——包括自然災害和人為災難——造成了全球衝突以及我們個人的焦慮。您可能知道，我們會徽中的金星代表伯利恆之星，它應該不斷提醒所有社友，讓他們全年都帶著聖誕節的精神。我們生活在一個多元的世界，不幸的是，這個世界充滿了巨大的不平等。然而，正如 2032 策略中強調的那樣，國際聯青社一直致力於建設一個公平和可持續發展的世界。一個多世紀以來，我們的社一直在開展寶貴的社區服務工作，幫助窮人和被邊緣化的人，並努力實現不分階級、種族和宗教的機會均等世界。

十二月也是**國際兄弟社 (IBC)** 的重點月。您是否知道國際兄弟社的概念是在 75 年前於 1947 年召開的第 25 屆國際大會上首次提出的？鼓勵所有的社參與該計劃，以建立友誼、國際的理解和運動的團結。所有社間關係都記錄在最近更新的 IBC 目錄中。上該網站以查看目錄並報告任何需要添加或更改的。

在其他新聞中，我們提醒您國際選舉將於 2022 年 12 月 16 日至 2023 年 1 月 31 日舉行。有關選舉、候選人和投票的一般信息可在網站上找到。

我們的影響力溝通團隊 (Impact Communication Team) 正在努力實現其使命，我們邀請社、地區和區域階層的所有刊物編輯提交他們的刊物和通訊副本。您的內容可以作為我們更大故事的基石，重要的是我們擁有能夠代表我們全球曝光度的新聞。

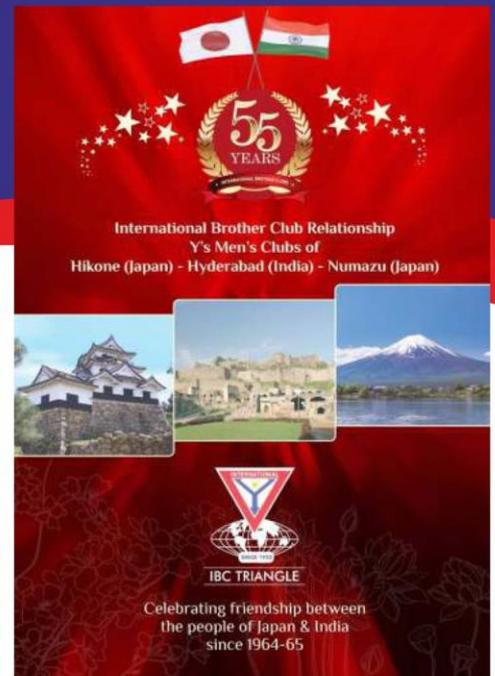


最後，我們希望你們都喜歡第一個 Legacy Stories，它特別介紹跨越我們第一個世紀的關鍵人物、事件和專案。一百個簡短的故事被分為三類：“YMI 影響力”、“YMI 傳奇”和“YMI 里程碑”。幾乎每天，我們的臉書頁面上都會出現一個新故事，您可以在網站上查看該系列，該系列會隨著新故事的出現而定期更新。到 3 月，最後版的 100 個故事將被整理並準備在台北國際百年慶典上作為出版的書籍出售。

節日快樂，讓我們在新的一年里再次相聚，平安、健康、快樂，激發我們的影響力。

Jose Varghese
International Secretary General
國際秘書長

真正國際理解的 普世兄弟會



國際兄弟社(IBC)計劃促進普世的友誼、文化的豐富和社區服務，並在許多資深社之間建立了長期的關係，使他們能夠一起慶祝銀禧和金禧活動。IBC 是體驗我們運動的國際風味，同時了解世界其他地區人們的不同文化、藝術和生活方式的最佳方式之一。

聯青社的 2022-23 年對於所有聯青社友來說都非常特別，因為我們正在慶祝我們的運動 100 週年，我很榮幸在百年慶典期間擔任國際事工督導 - 國際兄弟社(ISC - IBC)，這是社參與國際兄弟社計劃的理想時機。

目前，共有來自 51 個不同國家的 432 個社參與了 IBC 計劃。記錄了 425 對關係—367 對兄弟社、48 組三角聯盟和 10 組四角聯盟。

案例研究—印度海得拉巴社和日本彥根社

彥根聯青社（西日本區域）和海得拉巴聯青社（中印度區域）之間的國際兄弟社的合作夥伴關係已於 57 年前，即 1965 年建立，至今仍在穩步發展。1964 年海得拉巴 YMCA 總幹事 D.S. Chinnadorai 訪日，與彥根國際聯青社和彥根 YMCA 的 Happy Nishimori 結為好友。很大程度上由於這兩位老將的倡議，兩個社之間的國際兄弟社關係蓬勃發展。1969 年，海得拉巴國際聯青社邀請並贊助 Nishimori 先生訪問印度。1969 年 12 月至 1970 年 1 月期間，Nishimori 先生訪問了海得拉巴，鞏固了兩個社之間的友誼紐帶。每隔一兩個月，他就會發送照片、紀念品、別針和其他紀念品，在社友之間進行拍賣，所得款項將捐給友愛基金。聖誕節、新年和其他盛典的問候是雙方的常規活動。

Nishimori 先生於 1970 年代去世後，前任總監、後來的日本區域會長 Yoshimichi Shimano 接任了彥根聯青社社長，在他的領導下，雙方關係堅固發展，

他經常帶領聯青社社友和基督教青年會會員從彥根到海得拉巴進行年度考察。每年 12 月，彥根聯青社和滋賀 YMCA 組成的團隊都會前往海得拉巴社慶祝新年並享受他們的款待，其中包括廣受歡迎的“Toast to Japan”節目。

1998 年 12 月，Shimano 先生和他的妻子 Yasuko 應海得拉巴社的邀請，作為他們 40 週年慶典的貴賓。前印度洲域長 V. Narasimha Rao 是 1958 年海得拉巴社的共同創社社友，也是中印度區域聯青運動的支柱力量，他在為來自日本的訪問團安排和籌組寄宿家庭和招待方面發揮了重要作用，這有助於維持和發展 IBC 關係。

來自海得拉巴社的社友，包括我自己，已經多次訪問日本。在彥根社成立 50 週年慶典期間，來自海得拉巴社的前地區總監 U.V.L. Ananda 受邀在彥根城博物館表演“Bharatanatyam”。

隨後，海得拉巴社與沼津 Numazu 聯青社（東日本區域）建立了 IBC 關係，完成了 IBC 三角關係。許多來自沼津的聯青社友在 Hitoshi Hasegawa 的帶領下多次前往海得拉巴。令人非常自豪的是，彥根、海得拉巴和沼津的聯青社之間的 IBC 三角關係仍然越發健壯，並且在印度和日本人民之間持續了 57 年以上。

要了解有關國際兄弟社計劃的更多信息並參與其中，請上該網站。



V. Vijaya Kumar
ISC - International Brother Clubs (IBC)
國際兄弟社事工督導(IBC)



K. C. Samuel 博士
訪問海得拉巴國際聯青社



Y's Men Club of Mumbai
Bangalore District II, South Central India Region

Cordially invites you to Club Charter Ceremony, Induction of Club Members and Installation of Office Bearers of YMI Club of Mumbai Central.

Sponsoring Club - YMI Club of Mumbai

CHIEF GUEST

 INTERNATIONAL PRESIDENT YM HRM DR. K C SAMUEL	 Presiding Officer Ym Jason Samuel President - YMI Club of Mumbai	 Guest of Honor Ym M Sebastian International Service Director	 Guest of Honor Leonard Salins General Secretary - Bombay YMCA
 Charter President Jaime Colaco	 Charter Secretary Ansari Mohammed Ahmed	 Charter Treasurer Aspi Shapoorjee	

1st November, 2022, 08:00 PM
Venue : International House, Bombay YMCA, Mumbai Central

Mumbai 國際聯青社祝賀國際會長和
國際事工督導 Mathewkutty Sebastian



國際聯青社影響力：SIDERNO，義大利

—無限制地玩



國際聯青社與 Siderno 基督教青年會（義大利）有著令人自豪的歷史。繼 2018 年聯青社僑聯支持的移民融合專案之後，我們很高興通過節食基金為 2020 年的新專案提供 12,600 美元的資金繼續我們的合作夥伴關係。

“無限制地玩”“Play with No Limits”鼓勵年輕人拋開對不同能力者的假設和偏見，將他們聚集在共同的運動場上。該專案的目標是 Siderno 青年的身體健康。這一代久坐不動的生活方式甚至影響了我們孩子的身體健康，並造成了令人擔憂的社會困境。

Siderno 宣稱，為了與 YMCA 的傳統保持一致，“我們的使命是為身心和精神成長提供安全和包容的環境。”

儘管 COVID-19 大流行和隨後的封鎖挑戰了最初的運營準則，但 Siderno 基督教青年會調整了專案參數（在我們的支持下）以確保執行相關且有影響力的計劃。努力在早期階段包括在線上活動，一旦限制解除，以確保採取預防措施來保護參與者免受病毒侵害，並讓擔心的父母放心。該計劃進一步發展，為遭受大流行病相關壓力的幼兒提供心理健康支持。

在最近的進度報告中，Siderno 基督教青年會寫道“在這個困難時期幫助和維持年輕人的主要目標已經完成。”該專案目前使近 150 名年齡在 4 到 7 歲之間的年輕人受益，其中 28 患有唐氏綜合症、過動症、自閉症或其他精神問題的人。我們期待盡快收到最終報告，當然，隨著該專案繼續在 Siderno 及其周邊地區完成其使命，我們還會收到進一步的更新。

Mario Trichilo
ASD Basket YMCA Siderno (APS)
洲域籃球活動事工督導

非洲活動報告

8 月 27 日，非洲洲域在奈及利亞 Kaduna 的約翰衛斯理牧師紀念堂 (Rev. John Wesley Memorial Hall) 舉行了百年慶講座。

百年慶講座以“老齡化的健康秘訣”為主題，各界政要出席。

演講嘉賓是奈及利亞基督教青年會前任全國主席 Istifanus Bala Bosan 教授。Bosan 教授是一名醫生，在 Kaduna 州 Shika, Zaria 著名的 Ahmadu Bello 大學教學醫院任教。該講座旨在宣傳直前國際會長 Kim Sang-chaе 博士發起的“治愈世界”計劃，並在我們日益老齡化的過程中提高人們對健康生活的認識。在節目開始時，洲域長 Jatau Victor Dilli 花時間向受邀嘉賓宣傳國際聯青社。

Bosan 教授談到了被稱為老年人的恩典和關注我們健康狀況的重要性。該活動導致 5 名新社友註冊加入。



Victor Jatau B. Dilli
Area President - Africa
洲域長-非洲



迦納 Ghana 地區由三個社和一個充滿活力的青年社組成。YMCA 辦公室和設施通常供聯青社用於其會議、談話會和我們偶爾舉辦的任何其他社交聚會活動。YMCA 中心的正面由來自迦納地區國際聯青社的青年粉刷。

我們還嘗試了其他一些舉措，例如為公眾提供的免費眼科檢查服務，該服務廣受歡迎。早餐在活動開始前的早晨供應，然後在活動結束後供應午餐。

我們為一個非常成功的專案感謝上帝，並計劃在不久的將來開始在農村地區傳福音。

Joyce Mahama

District Governor, Ghana 總監，加納地區

烏干達 Uganda 地區的百年慶典於 2022 年 9 月 30 日星期五在 Wanyange 的 Jinja 小學師範學院場地舉行了國際聯青社投球運動會。共有十一支高中代表隊、三個女子社及四個男子社參賽。

此次活動由 Obwa Kyabazinga (Busoga 王國) 體育國務部長 Dan Musota 閣下、區域會長 Kyemba Moses Hannington 先生、地區總監 Justine Nabwire 女士、前地區總監 Hildah Namutosi 女士和地區總監當選人 Anthony Egessa 先生主持，其他聯青社友也出席了此次活動。

血庫與烏干達紅十字會合作，與烏干達地區合作開展了健康宣傳活動。比賽期間進行了捐血活動。

實現了活動的主題，青年賦權和健康身體。



Justine Nabwire
District Governor, Uganda
總監，烏干達地區

聖誕故事

在一個堆滿乾草的擁擠小房間裡，
被驢、羊和牛包圍，
憂慮害怕的接生婆跪下祈禱
伴隨著幾隻咕咕叫的鴿子。
而準媽媽躺在陰暗的角落裡。

年輕女子在痛苦和恐懼中哀嚎。
動物們在她的叫聲中移動不定。
西庇太的妻子祈求多一點亮光。
煩憂又無助，搖頭嘆息，
“我想知道這個陰沉的夜晚會發生什麼”

然後一道光透過屋頂瓦片傾瀉而下。
奇怪的、響亮的、燦爛的陽光。
她敬畏地看著這美麗的分娩，
為她的兒子欣慰地哭泣。
夜色披上光，星光破暗夜。

三十年後她看著那個孩子
在兩個小偷中間被拉出來，掛在釘子上，
塗抹著痛苦、鮮血、恥辱和血腥。
做為他的母親，她哭泣，也為她自己的 John 和 James。
那天籠罩在黑暗中，耶路撒冷的帷幕撕裂了。

她見證了，
一個人的兩次出生，來自不同的場景—
一次是做女人的兒子，另一次是做上帝的兒子。
諸天揭示了他所擁有的力量
超越生與死，但對我們來說，希望誕生了
當白晝變成黑夜，黑夜揭開白晝。



Dann Thomas

insearchofrhyme.blogspot.com



2022-23 國際會長訊息編輯、設計、翻譯團隊

**祝你有一個美好的聖誕節
和 新年快樂**

如果您有一個好的故事、新聞文章、專案照片，
請發郵件至 ysmipnews@gmail.com 聯繫編輯

2023 年 1 月強調事工是

聯青基金

中文翻譯：林呈烈、余鳳秋